

# Επίσημη Εφημερίδα C 301

## της Ευρωπαϊκής Ένωσης



Έκδοση  
στην ελληνική γλώσσα

Ανακοινώσεις και Πληροφορίες

56ο έτος  
17 Οκτωβρίου 2013

Ανακοίνωση αριθ. Περιεχόμενα Σελίδα

### II Ανακοινώσεις

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΩΝ ΘΕΣΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΛΟΙΠΩΝ ΟΡΓΑΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

#### Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2013/C 301/01	Ανακοίνωση της Επιτροπής — Κοινοποίηση των τίτλων εκπαίδευσης — Οδηγία 2005/36/ΕΚ σχετικά με την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων (Παράρτημα V) <sup>(1)</sup> .....	1
2013/C 301/02	Μη διατύπωση αντιρρήσεων σχετικά με κοινοποιηθείσα συγκέντρωση (Υπόθεση COMP/M.7040 — CVC/ Domestic & General Group Holdings) <sup>(1)</sup> .....	10

### IV Πληροφορίες

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

#### Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2013/C 301/03	Ισοτιμίες του ευρώ .....	11
---------------	--------------------------	----

**EL**

Τιμή:  
3 EUR

<sup>(1)</sup> Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

(Συνέχεια στην επόμενη σελίδα)

## V Γνωστοποιήσεις

## ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΕΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ

**Ευρωπαϊκή Επιτροπή**

2013/C 301/04	Πρόσκληση υποβολής υποψηφιοτήτων για την επιλογή εμπειρογνώμονα, λόγω της παραίτησης μέλους της ομάδας της Επιτροπής την οποία απαρτίζουν εμπειρογνώμονες των ενδιαφερομένων κύκλων σε θέματα δημοσίων συμβάσεων .....	12
---------------	--	----

**Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Επιλογής Προσωπικού (EPSO)**

2013/C 301/05	Προκήρυξη γενικών διαγωνισμών .....	15
---------------	-------------------------------------	----

## ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

**Ευρωπαϊκή Επιτροπή**

2013/C 301/06	Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης (Υπόθεση COMP/M.7071 — Telenor/Schibsted/Singapore Press Holdings/JV) — Υπόθεση υποψήφια για απλοποιημένη διαδικασία <sup>(1)</sup> .....	16
---------------	---	----



<sup>(1)</sup> Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

## II

(Ανακοινώσεις)

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΩΝ ΘΕΣΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΛΟΙΠΩΝ ΟΡΓΑΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ  
ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

## ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

**Ανακοίνωση της Επιτροπής — Κοινοποίηση των τίτλων εκπαίδευσης — Οδηγία 2005/36/ΕΚ σχετικά με  
την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων (Παράρτημα V)**

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2013/C 301/01)

Η οδηγία 2005/36/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 7ης Σεπτεμβρίου 2005, σχετικά με την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2006/100/ΕΚ του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2006, για την προσαρμογή ορισμένων οδηγιών στον τομέα της ελεύθερης κυκλοφορίας των προσώπων, λόγω της προσχώρησης της Βουλγαρίας και της Ρουμανίας, και ιδίως το άρθρο 21 παράγραφος 7, προβλέπει ότι κάθε κράτος μέλος γνωστοποιεί στην Επιτροπή τις νομοθετικές, κανονιστικές και διοικητικές διατάξεις που θεσπίζει για τη χορήγηση τίτλων εκπαίδευσης στους τομείς που καλύπτονται από το κεφάλαιο III της οδηγίας και ότι η Επιτροπή προβαίνει σε σχετική δημοσίευση στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*, αναφέροντας τις ονομασίες που έχουν υιοθετήσει τα κράτη μέλη για τους τίτλους εκπαίδευσης, καθώς και, ενδεχομένως, τον φορέα που χορηγεί τον σχετικό τίτλο εκπαίδευσης, το πιστοποιητικό που συνοδεύει τον εν λόγω τίτλο και, ενδεχομένως, τον αντίστοιχο επαγγελματικό τίτλο ο οποίος αναφέρεται στο παράρτημα V σημεία 5.1.1, 5.1.2, 5.1.3, 5.1.4, 5.2.2, 5.3.2, 5.3.3, 5.4.2, 5.5.2, 5.6.2 και 5.7.1, αντίστοιχα, όπως και την ισχύουσα ημερομηνία αναφοράς ή το ακαδημαϊκό έτος αναφοράς <sup>(1)</sup>.

Δεδομένου ότι ορισμένα κράτη μέλη κοινοποίησαν νέους τίτλους ή αλλαγές στους καταχωρισμένους τίτλους, η Επιτροπή δημοσιεύει την παρούσα ανακοίνωση σύμφωνα με το άρθρο 21 παράγραφος 7 της οδηγίας 2005/36/ΕΚ <sup>(2)</sup>.

**1. Ιατροί**

- 1) Η Ισπανία κοινοποίησε τον ακόλουθο πρόσθετο τίτλο βασικής ιατρικής εκπαίδευσης (Παράρτημα V σημείο 5.1.1 της οδηγίας 2005/36/ΕΚ):

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ημερομηνία αναφοράς
España	Título de Graduado/a en Medicina	El rector de una Universidad		1 Ιανουαρίου 1986

**2. Ιατρικές ειδικότητες**

- 1) Η Σλοβενία κοινοποίησε τους ακόλουθους τίτλους ιατρικής ειδικότητας (Παράρτημα V σημείο 5.1.3 της οδηγίας 2005/36/ΕΚ):

<sup>(1)</sup> Το ακαδημαϊκό έτος αναφοράς ισχύει για τους τίτλους αρχιτέκτονα. Το άρθρο 21 σημείο 5 της οδηγίας 2005/36/ΕΚ ορίζει τα εξής: «Οι αναφερόμενοι στο παράρτημα V, σημείο 5.7.1, τίτλοι εκπαίδευσης αρχιτέκτονα που αποτελούν αντικείμενο αυτόματης αναγνώρισης (...) πιστοποιούν εκπαίδευση η οποία ξεκίνησε το νωρίτερο κατά τη διάρκεια του κρίσιμου ακαδημαϊκού έτους που αναφέρεται στο εν λόγω παράρτημα». Για όλους τους άλλους επαγγελματικούς τίτλους που περιλαμβάνονται στο παράρτημα V η ημερομηνία αναφοράς είναι η ημερομηνία από την οποία πρέπει να εφαρμόζονται στο οικείο κράτος μέλος οι διατάξεις σχετικά με την ελάχιστη εκπαίδευση που προβλέπει η οδηγία για το συγκεκριμένο επάγγελμα.

<sup>(2)</sup> Ενοποιημένη έκδοση του παραρτήματος V της οδηγίας 2005/36/ΕΚ υπάρχει στην ακόλουθη διεύθυνση: [http://ec.europa.eu/internal\\_market/qualifications/](http://ec.europa.eu/internal_market/qualifications/)

Στον τίτλο «Καρδιολογία»:

Kardiologija in vaskularna medicina

Στον τίτλο «Γενική αιματολογία»:

Hematologija

Στον τίτλο «Ρευματολογία»:

Rvmatologija

Στον τίτλο «Ακτινολογία»:

Radiologija

Στον τίτλο «Τραυματολογία»:

Urgentna medicina

- 2) Η Σλοβενία κοινοποίησε την ακόλουθη αλλαγή στον ήδη καταχωρισμένο τίτλο ιατρικής ειδικότητας (Παράρτημα V σημείο 5.1.3 της οδηγίας 2005/36/EK):

Στον τίτλο «Παθολογική ανατομική»:

Patologija

### 3. Νοσοκόμοι υπεύθυνοι για γενική περίθαλψη

- 1) Η Ισπανία κοινοποίησε τον ακόλουθο πρόσθετο τίτλο νοσοκόμου υπεύθυνου για γενική περίθαλψη (παράρτημα V σημείο 5.2.2 της οδηγίας 2005/36/EK):

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Επαγγελματικός τίτλος	Ημερομηνία αναφοράς
España	Título de Graduado/a en enfermería	El rector de una Universidad	Graduado/a en enfermería	1 Ιανουαρίου 1986

### 4. Οδοντίατροι

- 1) Η Ισπανία κοινοποίησε τον ακόλουθο πρόσθετο τίτλο οδοντιάτρου (Παράρτημα V σημείο 5.3.2 της οδηγίας 2005/36/EK):

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Επαγγελματικός τίτλος	Ημερομηνία αναφοράς
España	Título de Graduado/a en Odontología	El rector de una Universidad	Graduado/a en Odontología	1 Ιανουαρίου 1986

### 5. Κτηνίατροι

- 1) Η Ισπανία κοινοποίησε τον ακόλουθο πρόσθετο τίτλο κτηνιάτρου (Παράρτημα V σημείο 5.4.2 της οδηγίας 2005/36/EK):

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ημερομηνία αναφοράς
España	Título de Graduado/a en Veterinaria	El rector de una Universidad		1 Ιανουαρίου 1986

### 6. Φαρμακοποιοί

- 1) Η Ισπανία κοινοποίησε τον ακόλουθο πρόσθετο τίτλο φαρμακοποιού (Παράρτημα V σημείο 5.6.2 της οδηγίας 2005/36/EK):

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ημερομηνία αναφοράς
España	Título de Graduado/a en Farmacia	El rector de una Universidad		1 Ιανουαρίου 1986

## 7. Αρχιτέκτονες

1) Η Γερμανία κοινοποίησε τους ακόλουθους πρόσθετους τίτλους αρχιτέκτονα (Παράρτημα V σημείο 5.7.1 της οδηγίας 2005/36/ΕΚ):

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ακαδημαϊκό έτος αναφοράς
Deutschland	Bachelor of Arts	Alanus Hochschule für Kunst und Gesellschaft, Bonn	Bescheinigung einer zuständigen Architektenkammer über die Erfüllung der Qualifikationsvoraussetzungen im Hinblick auf eine Eintragung in die Architektenliste	2007/2008
	Master of Arts	Fachhochschule Erfurt/University of Applied Sciences		2006/2007
		Hochschule Augsburg/Augsburg University of Applied Sciences		2005/2006
		Hochschule Koblenz, Fachbereich Bauwesen		2004/2005

2) Η Ιταλία κοινοποίησε τις ακόλουθες αλλαγές στους ήδη καταχωρισμένους τίτλους αρχιτέκτονα (Παράρτημα V σημείο 5.7.1 της οδηγίας 2005/36/ΕΚ):

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ακαδημαϊκό έτος αναφοράς
Italia	1. Laurea in architettura	1. — Università di Camerino	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal ministero della Pubblica istruzione dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	1988/1989
		— Università di Catania		
		— Sede di Siracusa		
		— Università di Chieti		
		— Università di Ferrara		
		— Università di Firenze		
		— Università di Genova		
		— Università di Napoli Federico II		
		— Università di Napoli II		
		— Università di Palermo		
		— Università di Parma		
		— Università di Reggio Calabria		
		— Università di Roma «La Sapienza»		
		— Università di Roma III		
		— Università di Trieste		
— Politecnico di Bari				
— Politecnico di Milano				
— Politecnico di Torino				
— Istituto universitario di architettura di Venezia				

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ακαδημαϊκό έτος αναφοράς
	2. Laurea in ingegneria edile — architettura	2. — Università dell'Aquila	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal ministero della Pubblica istruzione dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	1988/1989
		— Università di Pavia		
		— Università di Roma «La Sapienza»		
	3. Laurea specialistica in ingegneria edile — architettura	3. — Università dell'Aquila	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal ministero della Pubblica istruzione dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2003/2004
		— Università di Pavia		
		— Università di Roma «La Sapienza»		
		— Università di Ancona		
		— Università di Basilicata — Potenza		
		— Università di Pisa		
		— Università di Bologna		
		— Università di Catania		
		— Università di Genova		
		— Università di Palermo		
		— Università di Napoli Federico II		
		— Università di Roma — Tor Vergata		
		— Università di Trento		
		— Politecnico di Bari		
		— Politecnico di Milano		
	— Università degli studi di Salerno	2005/2006		
	— Università degli studi della Calabria	2003/2004		
	— Università degli studi di Brescia	2001/2002		
	4. Laurea specialistica quinquennale in Architettura	4. — Prima Facoltà di Architettura dell'Università di Roma «La Sapienza»	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal ministero della Pubblica istruzione dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	1998/1999
		— Università di Ferrara		
		— Università di Genova		
		— Università di Palermo		
		— Politecnico di Milano		
		— Politecnico di Bari		
		— Università di Roma III		

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ακαδημαϊκό έτος αναφοράς
	5. Laurea specialistica in Architettura	5. — Università di Firenze	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal ministero della Pubblica Istruzione dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2004/2005
		— Università di Napoli II		
		— Politecnico di Milano II		
		— Università di Napoli Federico II		2004/2005
		— Facoltà di architettura dell'Università degli Studi G. D'Annunzio di Chieti-Pescara		2001/2002
		— Facoltà di architettura, Pianificazione e Ambiente del Politecnico di Milano		
		— Università IUAV di Venezia		2002/2003
		— Facoltà di Architettura, Università di Bologna		2001/2002
		— Facoltà di Architettura Valle Giulia, Università degli Studi di Roma «La Sapienza»		2004/2005
		— Facoltà di Architettura di Siracusa, Università di Catania		2001/2002
		— Facoltà di architettura, Università degli Studi di Parma		2001/2002
	— Università degli Studi di Camerino		2004/2005	
	6. Laurea specialistica in architettura — progettazione architettonica e urbana	6. — Facoltà «Ludovico Quaroni» dell'Università degli Studi «La Sapienza» di Roma	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2000/2001
	7. Laurea Magistrale/Specialistica in Architettura	7. — Facoltà di Architettura dell'Università degli studi di Trieste	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2001/2002

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ακαδημαϊκό έτος αναφοράς
	8. Laurea Specialistica in Architettura (Progettazione Urbana)	8. — Università di Roma Tre	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2001/2002
	9. Laurea Specialistica in Architettura (progettazione urbana e territoriale)	9. — Politecnico di Torino		2002/2003
	10. Laurea Specialistica in Architettura (Progettazione dell'architettura)	10. — Università di Firenze		2001/2002
	11. Laurea Specialistica in architettura (Architettura delle costruzioni)	11. — Politecnico di Milano (Facoltà di Architettura civile)		2001/2002
	12. Laurea Specialistica in Architettura (Restauro)	12. — Facoltà di architettura di Valle Giulia dell'Università degli Studi «La Sapienza» di Roma		2004/2005
		— Università degli Studi di Roma Tre — Facoltà di Architettura		2001/2002
	13. Laurea Specialista in Architettura (costruzione)	13. — Politecnico di Torino	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2002/2003
	14. Laurea Magistrale in Architettura	14. — Università degli Studi di Camerino	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2006/2007
	15. Laurea Magistrale in Architettura (Restauro)	15. — Università degli Studi di Napoli «Federico II»		2002/2003
	16. Laurea Magistrale in Architettura — Progettazione architettonica	16. — Università degli Studi di Napoli «Federico II»		2002/2003



Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ακαδημαϊκό έτος αναφοράς
	17. Laurea Magistrale in Ingegneria edile/architettura	17. — Università degli Studi di Perugia		2006/2007
		— Università degli Studi di Padova		2008/2009
	18. Laurea Magistrale in Architettura e Città, Valutazione e progetto	18. — Università degli Studi di Napoli «Federico II»		
	19. Laurea magistrale in ingegneria edile — architettura	19. — Università dell'Aquila	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal ministero della Pubblica Istruzione dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2004/2005
		— Università di Pavia		
		— Università di Roma «La Sapienza»		
		— Università di Basilicata — Potenza		
		— Università di Pisa		
		— Università di Bologna		
		— Università di Catania		
		— Università di Genova		
		— Università di Palermo		
		— Università di Napoli Federico II		
		— Università di Roma — Tor Vergata		
		— Università di Trento		
		— Politecnico di Bari		
		— Politecnico di Milano		
	— Università degli studi di Salerno	2010/2011		
	— Università degli studi della Calabria	2004/2005		
	— Università degli studi di Brescia	2004/2005		
	20. Laurea magistrale quinquennale in Architettura	20. — Prima Facoltà di Architettura dell'Università di Roma «La Sapienza»		2004/2005
		— Università di Ferrara		
		— Università di Genova		
		— Università di Palermo		
		— Politecnico di Milano		
		— Politecnico di Bari		

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ακαδημαϊκό έτος αναφοράς
	21. Laurea magistrale in Architettura	21. — Università di Firenze	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal ministero della Pubblica Istruzione dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2004/2005
		— Politecnico di Milano II		
		— Università di Napoli II		
		— Università di Napoli Federico II		
		— Facoltà di architettura dell'Università degli Studi G. D'Annunzio di Chieti-Pescara		
		— Facoltà di architettura, Pianificazione e Ambiente del Politecnico di Milano		
		— Università IUAV di Venezia		
		— Facoltà di Architettura, Università di Bologna		
		— Facoltà di Architettura Valle Giulia, Università degli Studi di Roma «La Sapienza»		
		— Facoltà di Architettura di Siracusa, Università di Catania		
		— Facoltà di architettura, Università degli Studi di Parma		
	— Facoltà di architettura dell'Università degli Studi di Trieste			
	— Università degli Studi di Camerino		2006/2007	
	22. Laurea magistrale in architettura — progettazione architettonica e urbana	22. — Facoltà «Ludovico Quaroni» dell'Università degli Studi «La Sapienza» di Roma	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2004/2005
	23. Laurea magistrale in Architettura (Progettazione Urbana)	23. — Università di Roma Tre	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2004/2005
	24. Laurea magistrale in Architettura (progettazione urbana e territoriale)	24. — Politecnico di Torino	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2004/2005

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ακαδημαϊκό έτος αναφοράς
	25. Laurea magistrale in Architettura (Progettazione dell'architettura)	25. — Università di Firenze		2004/2005
	26. Laurea Magistrale in architettura (Architettura delle costruzioni)	26. — Politecnico di Milano (Facoltà di Architettura civile)		2004/2005
	27. Laurea magistrale in Architettura (Restauro)	27. — Facoltà di architettura di Valle Giulia dell'Università degli Studi «La Sapienza» di Roma		2004/2005
		— Università degli Studi di Roma Tre — Facoltà di Architettura		
	28. Laurea magistrale in Architettura (costruzione)	28. — Politecnico di Torino	Diploma di abilitazione all'esercizio indipendente della professione che viene rilasciato dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca dopo che il candidato ha sostenuto con esito positivo l'esame di Stato davanti ad una commissione competente	2004/2005

3) Η Κύπρος κοινοποίησε την ακόλουθη αλλαγή στους ήδη καταχωρισμένους τίτλους αρχιτέκτονα (Παράρτημα V σημείο 5.7.1 της οδηγίας 2005/36/ΕΚ):

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Οργανισμός που χορηγεί τον τίτλο εκπαίδευσης	Πιστοποιητικό που συνοδεύει τον τίτλο εκπαίδευσης	Ακαδημαϊκό έτος αναφοράς
Κύπρος	1. Δίπλωμα αρχιτέκτονα — μηχανικού στην αρχιτεκτονική	1. — Πανεπιστήμιο Κύπρου	Βεβαίωση που εκδίδεται από το επιστημονικό και τεχνικό επιμελητήριο Κύπρου (ΕΤΕΚ) η οποία επιτρέπει την άσκηση δραστηριοτήτων στον τομέα της αρχιτεκτονικής	2005/2006
	2. Professional Diploma in Architecture	2. — University of Nicosia		2006/2007
	3. Δίπλωμα Αρχιτέκτονα Μηχανικού (5 ετούς φοίτησης)	3. — Frederick University Σχολή Αρχιτεκτονικής, Καλών και Εφαρμοσμένων Τεχνών του Πανεπιστημίου Frederick		2008/2009

**Μη διατύπωση αντιρρήσεων σχετικά με κοινοποιηθείσα συγκέντρωση  
(Υπόθεση COMP/M.7040 — CVC/Domestic & General Group Holdings)**

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2013/C 301/02)

Στις 11 Οκτωβρίου 2013, η Επιτροπή αποφάσισε να μη διατυπώσει αντιρρήσεις σχετικά με την ανωτέρω κοινοποιηθείσα συγκέντρωση και να την χαρακτηρίσει συμβίβασιμη με την κοινή αγορά. Η απόφαση αυτή βασίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου. Το πλήρες κείμενο της απόφασης διατίθεται μόνον στα αγγλικά και θα δημοσιοποιηθεί χωρίς τα επιχειρηματικά απόρρητα στοιχεία τα οποία ενδέχεται να περιέχει. Θα διατίθεται:

- από τη σχετική με τις συγκεντρώσεις ενότητα του δικτυακού τόπου για τον ανταγωνισμό της Επιτροπής (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Ο δικτυακός αυτός τόπος παρέχει διάφορα μέσα που βοηθούν στον εντοπισμό μεμονωμένων αποφάσεων για συγκεντρώσεις όπως ευρετήρια επιχειρήσεων, αριθμών υποθέσεων, και ημερομηνιών και τομεακά ευρετήρια·
  - σε ηλεκτρονική μορφή στον δικτυακό τόπο EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) με αριθμό εγγράφου 32013M7040. Ο δικτυακός τόπος EUR-Lex αποτελεί την επιγραμμική πρόσβαση στην ευρωπαϊκή νομοθεσία.
-

## IV

(Πληροφορίες)

## ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

## ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Ισοτιμίες του ευρώ <sup>(1)</sup>

16 Οκτωβρίου 2013

(2013/C 301/03)

1 ευρώ =

Νομισματική μονάδα	Ισοτιμία	Νομισματική μονάδα	Ισοτιμία
USD	δολάριο ΗΠΑ	AUD	δολάριο Αυστραλίας
JPY	ιαπωνικό γιεν	CAD	δολάριο Καναδά
DKK	δανική κορόνα	HKD	δολάριο Χονγκ Κονγκ
GBP	λίρα στερλίνα	NZD	δολάριο Νέας Ζηλανδίας
SEK	σουηδική κορόνα	SGD	δολάριο Σιγκαπούρης
CHF	ελβετικό φράγκο	KRW	ουόν Νότιας Κορέας
ISK	ισλανδική κορόνα	ZAR	νοτιοαφρικανικό ραντ
NOK	νορβηγική κορόνα	CNY	κινεζικό ρενμινπί γιουάν
BGN	βουλγαρικό λεβ	HRK	κροατική κούνα
CZK	τσεχική κορόνα	IDR	ρουπία Ινδονησίας
HUF	ουγγρικό φιορίνι	MYR	μαλαισιανό ρινγκίτ
LTL	λιθουανικό λίτας	PHP	πέσο Φιλιππινών
LVL	λετονικό λατς	RUB	ρωσικό ρούβλι
PLN	πολωνικό ζλότι	THB	ταϊλανδικό μπατ
RON	ρουμανικό λέου	BRL	ρεάλ Βραζιλίας
TRY	τουρκική λίρα	MXN	πέσο Μεξικού
		INR	ινδική ρουπία

<sup>(1)</sup> Πηγή: Ισοτιμίες αναφοράς που δημοσιεύονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα.

## V

(Γνωστοποιήσεις)

## ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΕΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ

## ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

**Πρόσκληση υποβολής υποψηφιοτήτων για την επιλογή εμπειρογνώμονα, λόγω της παραίτησης μέλους της ομάδας της Επιτροπής την οποία απαρτίζουν εμπειρογνώμονες των ενδιαφερομένων κύκλων σε θέματα δημοσίων συμβάσεων**

(2013/C 301/04)

Με απόφαση της 3ης Σεπτεμβρίου 2011 <sup>(1)</sup> (η απόφαση), η Επιτροπή συνέστησε ομάδα από εμπειρογνώμονες των ενδιαφερομένων κύκλων σε θέματα δημοσίων συμβάσεων. Η εν λόγω ομάδα εμπειρογνώμονων αντικαθιστά την προηγούμενη συμβουλευτική επιτροπή για το άνοιγμα των δημοσίων συμβάσεων, που είχε συσταθεί με απόφαση της Επιτροπής της 26ης Μαΐου 1987 <sup>(2)</sup>. Το έργο της ομάδας είναι να παράσχει στην Επιτροπή υψηλής ποιότητας νομικές, οικονομικές, τεχνικές ή/και πρακτικές αναλύσεις και εμπειρογνωμοσύνη, με σκοπό να τη βοηθήσει στη διαμόρφωση της πολιτικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης στον τομέα των δημοσίων συμβάσεων.

Βάσει του άρθρου 4 της απόφασης, η ομάδα των εμπειρογνώμονων θα απαρτίζεται από 20 μέλη. Έξι μέλη θα επιλέγονται σε προσωπική βάση και θα λειτουργούν ανεξάρτητα και με γνώμονα το δημόσιο συμφέρον. Τα υπόλοιπα μέλη μπορεί να διορίζονται για να εκπροσωπούν κοινό συμφέρον που έχει σχέση με τον τομέα των δημοσίων συμβάσεων ή να εκπροσωπούν οργανώσεις υπό την ευρεία έννοια.

Στις 6 Ιουλίου 2012, ο Γενικός Διευθυντής της ΓΔ Εσωτερικής Αγοράς και Υπηρεσιών διόρισε 20 μέλη της ομάδας με τριετή θητεία, δυνάμει να ανανεωθεί. Μετά την παραίτηση ενός μέλους, οι υπηρεσίες της Επιτροπής δημοσιεύουν πρόσκληση υποβολής υποψηφιοτήτων για την επιλογή νέου μέλους της ομάδας, σύμφωνα με το άρθρο 4 της απόφασης. Η Επιτροπή αναζητεί εμπειρογνώμονα με προσωπική πείρα στην ανάθεση δημοσίων συμβάσεων, είτε λόγω της θέσης του στην αλυσίδα προμηθειών από την πλευρά της ανάθεσης, είτε λόγω τακτικών επαφών ή πείρας στο πεδίο των δημοσίων συμβάσεων. Οι υποψήφιοι μπορεί να είναι εμπειρογνώμονες από επιχειρήσεις, συμπεριλαμβανομένων των ΜΜΕ, οργανώσεις αναδτοουσών αρχών, πανεπιστημιακοί, δικηγόροι, οικονομολόγοι, στατιστικοί ή άλλοι.

Σε κάθε περίπτωση, οι υπηρεσίες της Επιτροπής, κατά την αξιολόγηση των αιτήσεων υποψηφιοτήτων, θα λάβει υπόψη της τα ακόλουθα κριτήρια:

- αποδεδειγμένη ικανότητα και πείρα, σε ευρωπαϊκό ή/και σε διεθνές επίπεδο, σε πεδία συναφή προς τις δημόσιες συμβάσεις, και ειδικότερα:
  - πρακτική εμπειρία στην εφαρμογή των διαδικασιών σύναψης δημοσίων συμβάσεων,
  - μακροχρόνιες και ιδιαίτερα πολύπλοκες συστάσεις ΣΔΙΤ και ΘΣΔΙΤ,
  - συνεργασία μεταξύ δημόσιων φορέων/σχέσεις μεταξύ τοπικής αυτοδιοίκησης, οντοτήτων του δημοσίου και οργανισμών δημοσίου δικαίου,
  - συμμετοχή ΜΜΕ σε δημοπρατήσεις,
  - περιβαλλοντικές και κοινωνικές πτυχές που αφορούν τις δημόσιες συμβάσεις,

<sup>(1)</sup> Απόφαση της Επιτροπής, της 3ης Σεπτεμβρίου 2011, για τη σύσταση ομάδας της Επιτροπής από εμπειρογνώμονες των ενδιαφερομένων κύκλων σε θέματα δημοσίων συμβάσεων και για την αντικατάσταση της απόφασης 87/305/ΕΟΚ σχετικά με τη δημιουργία συμβουλευτικής επιτροπής για την πρόσβαση στις δημόσιες συμβάσεις (ΕΕ C 291 της 4.10.2011, σ. 2).

<sup>(2)</sup> Απόφαση της Επιτροπής, της 26ης Μαΐου 1987, σχετικά με τη δημιουργία συμβουλευτικής επιτροπής για την πρόσβαση στις δημόσιες συμβάσεις (87/305/ΕΟΚ) (ΕΕ L 152 της 12.6.1987, σ. 32).

- δημόσιες συμβάσεις σε ηλεκτρονική μορφή, ιδίως κατά τη φάση που προηγείται της ανάθεσης,
  - οικονομική ανάλυση των αγορών δημοσίων συμβάσεων,
  - σχέσεις μεταξύ δημοσίων συμβάσεων και ανταγωνισμού/κρατικών ενισχύσεων,
  - διεθνής διάσταση των δημοσίων συμβάσεων,
  - καινοτομία και δημόσιες συμβάσεις,
  - δημόσιες συμβάσεις στους τομείς της άμυνας και της ασφάλειας που έχουν ευαίσθητο χαρακτήρα, και γενικότερα:
  - εθνική, ευρωπαϊκή και διεθνής νομοθεσία περί δημοσίων συμβάσεων.
- την ανάγκη να υπάρξει ισορροπία εντός της ομάδας από πλευράς εκπροσώπησης συμφερόντων και εμπειρογνωμοσύνης στον τομέα των δημοσίων συμβάσεων και από άποψη φύλλου και γεωγραφικής προέλευσης<sup>(3)</sup>.

Το μέλος της ομάδας εμπειρογνομόνων πρέπει να είναι υπήκοος κράτους μέλους της Ευρωπαϊκής Ένωσης, υπό ένταξη χώρας ή κράτους μέλους του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου. Οι υπογεγραμμένες υποψηφιότητες πρέπει να σταλούν το αργότερο έως (23 ημέρες). Η ημερομηνία αποστολής καθορίζεται ως εξής:

- α) Εάν οι υποψηφιότητες αποσταλούν ηλεκτρονικά, η ημερομηνία αποστολής θα είναι η ημερομηνία της ηλεκτρονικής ταχυδρόμησης. Οι υποψηφιότητες που υποβάλλονται με ηλεκτρονικό ταχυδρομείο πρέπει να αποσταλούν στη διεύθυνση Markt-c2@ec.europa.eu με θέμα «Applications for stakeholder expert group on PP».
- β) Εάν οι υποψηφιότητες αποστέλλονται ταχυδρομικά, ως ημερομηνία αποστολής θα θεωρείται η ημερομηνία στη σφραγίδα του ταχυδρομείου. Η ταχυδρομική διεύθυνση για τις υποψηφιότητες είναι:

European Commission, DG Internal Market and Services  
Rue de Spa 2/Spastraat 2  
Office 05/053  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

Θέμα: «Applications for stakeholder expert group on PP».

- γ) Εάν οι υποψηφιότητες παραδίδονται ιδιοχειρως στην ανωτέρω διεύθυνση, η ημερομηνία που αναγράφεται στην απόδειξη παραλαβής θα θεωρείται ως ημερομηνία αποστολής.

Οι συνεδριάσεις της ομάδας θα πραγματοποιούνται είτε στα αγγλικά είτε (και) στα γαλλικά. Κατά συνέπεια, για πρακτικούς λόγους, οι υποψήφιοι(ες) πρέπει να είναι σε θέση να εκφράζονται ευχερώς σε μια από τις γλώσσες αυτές, και να έχουν τουλάχιστον παθητική ικανότητα επαρκούς κατανόησης αμφοτέρων. Οι υποψηφιότητες πρέπει να συμπληρώνονται είτε στα αγγλικά είτε στα γαλλικά, αναφέροντας ευκρινώς την υπηκοότητα του αιτούντος και περιλαμβάνοντας την απαραίτητη τεκμηρίωση.

Όλοι(ες) οι υποψήφιοι(ες) πρέπει να υποβάλουν βιογραφικό, στο οποίο θα αναφέρουν το εκπαιδευτικό τους υπόβαθρο, την επαγγελματική τους πείρα και τις γλωσσικές τους γνώσεις (ενεργητικές και παθητικές). Θα πρέπει να περιλαμβάνονται και οι ακόλουθες πληροφορίες:

- η αρχή/ο οργανισμός όπου εργάζεται ο(η) υποψήφιος(α) και το χρονικό διάστημα,
- τα συγκεκριμένα έργα ή/και καθήκοντα στα οποία συμμετείχε ή τα οποία είχε αναλάβει και που έχουν συγκεκριμένη σχέση με το πεδίο των δημοσίων συμβάσεων,
- τυχόν εργασίες που έχει δημοσιεύσει στο πεδίο των δημοσίων συμβάσεων,
- τυχόν πείρα που αποκτήθηκε σε ενωσιακό και διεθνές επίπεδο, και
- τυχόν συμφέροντα που μπορεί να επηρεάσουν την ανεξαρτησία του/της.

Οι υπηρεσίες της Επιτροπής διατηρούν το δικαίωμα να ζητήσουν δικαιολογητικά έγγραφα σε μεταγενέστερη φάση και να αντικαταστήσουν οιοδήποτε μέλος έχει προβεί σε ανακριβείς ή ψευδείς δηλώσεις σχετικά με τις ανωτέρω πληροφορίες.

Σύμφωνα με το άρθρο 4 της απόφασης, όλα τα μέλη της ομάδας πρέπει να συμμετέχουν ενεργά στις συνεδριάσεις και στην προετοιμασία τους και στις ενδεχόμενες μετέπειτα ενέργειες. Οι συνεδριάσεις της ομάδας αναμένεται να πραγματοποιούνται τουλάχιστον δύο φορές τον χρόνο.

<sup>(3)</sup> Απόφαση 2000/407/ΕΚ της Επιτροπής, της 19ης Ιουνίου 2000, περί της ισόρροπης συμμετοχής των δύο φύλων στις επιτροπές και στις ομάδες εμπειρογνομόνων που αυτή ιδρύει (ΕΕ L 154 της 27.6.2000, σ. 34).

Οι υπηρεσίες της Επιτροπής θα επιλέξουν το μέλος της ομάδας για το εναπομένον διάστημα της τριετούς θητείας, με δυνατότητα εφάπαξ ανανέωσης. Τα μέλη πρέπει να τηρούν τους όρους περί απορρήτου που αναφέρονται στο άρθρο 5 της απόφασης της Επιτροπής για τη σύσταση της εν λόγω ομάδας εμπειρογνομόνων <sup>(4)</sup>. Τα μέλη που διορίζονται σε προσωπική βάση πρέπει να δεσμεύονται να ενεργούν ανεξάρτητα και προς το δημόσιο συμφέρον.

Η Επιτροπή θα επιστρέψει τα οδοιπορικά και τα έξοδα διαμονής των συμμετεχόντων στις δραστηριότητες της ομάδας, σύμφωνα με τις ισχύουσες διατάξεις της Επιτροπής, εντός των ορίων του διαθέσιμου προϋπολογισμού. Τα μέλη δεν θα αμείβονται για την άσκηση των καθηκόντων τους.

Ο κατάλογος των μελών της ομάδας εμπειρογνομόνων θα δημοσιευθεί στο μητρώο ομάδων εμπειρογνομόνων <sup>(5)</sup>.

Τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα συγκεντρώνονται, υποβάλλονται σε επεξεργασία και δημοσιεύονται σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 45/2001 <sup>(6)</sup>.

Για περαιτέρω πληροφορίες, μπορείτε να αποταθείτε στον

κ. De Wulf, την κα Szalai ή την κα Laszuk

Τηλ. +32 22999409

E-mail: Markt-c2@ec.europa.eu

Πληροφορίες σχετικά με τα αποτελέσματα της πρόσκλησης υποβολής υποψηφιοτήτων θα δημοσιευτούν στον διαδικτυακό τόπο της ΓΔ MARKT και στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

---

<sup>(4)</sup> Βλέπε υποσημείωση 1.

<sup>(5)</sup> Τα μέλη που δεν επιθυμούν τη δημοσιοποίηση των ονομάτων τους μπορούν να ζητήσουν παρέκκλιση από τον εν λόγω κανόνα. Αίτημα για μη δημοσιοποίηση του ονόματος μέλους ομάδας εμπειρογνομόνων θα θεωρείται αιτιολογημένο εφόσον η δημοσίευση θέτει σε κίνδυνο την ασφάλειά ή την ακεραιότητά του ή θίγει αδικαιολόγητα την ιδιωτική του ζωή.

<sup>(6)</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 45/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 2000, σχετικά με την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τα όργανα και τους οργανισμούς της Κοινότητας και σχετικά με την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών (ΕΕ L 8 της 12.1.2001, σ. 1).



# ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ (EPSO)

## ΠΡΟΚΗΡΥΞΗ ΓΕΝΙΚΩΝ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΩΝ

(2013/C 301/05)

Η Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Επιλογής Προσωπικού (EPSO) διοργανώνει τους ακόλουθους γενικούς διαγωνισμούς:

EPSO/AD/267/13 — Γλωσσομαθείς νομικοί (AD 7) γερμανικής γλώσσας (DE)

EPSO/AD/268/13 — Γλωσσομαθείς νομικοί (AD 7) λετονικής γλώσσας (LV)

EPSO/AD/269/13 — Γλωσσομαθείς νομικοί (AD 7) ολλανδικής γλώσσας (NL)

EPSO/AD/270/13 — Γλωσσομαθείς νομικοί (AD 7) πορτογαλικής γλώσσας (PT)

Η προκήρυξη του διαγωνισμού δημοσιεύεται σε 24 γλώσσες στην Επίσημη Εφημερίδα C 301 Α της 17ης Οκτωβρίου 2013.

Περισσότερες πληροφορίες δημοσιεύονται στον δικτυακό τόπο της EPSO <http://blogs.ec.europa.eu/eu-careers.info/>

---

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ  
ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης

(Υπόθεση COMP/M.7071 — Telenor/Schibsted/Singapore Press Holdings/JV)

Υπόθεση υποψήφια για απλοποιημένη διαδικασία

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2013/C 301/06)

1. Στις 11 Οκτωβρίου 2013, η Επιτροπή έλαβε γνωστοποίηση μιας σχεδιαζόμενης συγκέντρωσης σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου <sup>(1)</sup> με την οποία οι Telenor ASA («Telenor», Νορβηγία) και Schibsted ASA («Schibsted», Νορβηγία) αποκτούν κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κοινοτικού κανονισμού συγκεντρώσεων κοινό έλεγχο της SnT Classifieds ANS («SnT», Νορβηγία) με αγορά μετοχών σε νεοοσταθείσα εταιρεία, και με την οποία οι Telenor, Schibsted και Singapore Press Holdings Ltd (Σιγκαπούρη) αποκτούν κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κοινοτικού κανονισμού συγκεντρώσεων κοινό έλεγχο της 701 Search Pte Ltd (Σιγκαπούρη), με αγορά μετοχών.

2. Οι επιχειρηματικές δραστηριότητες των εν λόγω επιχειρήσεων είναι:

- για την Telenor: παροχή υπηρεσιών τηλεπικοινωνιών και συναφών υπηρεσιών σε Νορβηγία, Δανία, Σουηδία, Ουγγαρία και διεθνώς·
- για την Schibsted: διεθνής όμιλος μέσων ενημέρωσης·
- για την Singapore Press Holdings Limited: οργανισμός μέσων ενημέρωσης της Νοτίου Ασίας·
- για την 701 Search Pte Ltd: παροχή επιγραμμικών υπηρεσιών αγγελιών στην Ασία.

3. Κατόπιν προκαταρκτικής εξέτασης, η Επιτροπή διαπιστώνει ότι η γνωστοποιηθείσα πράξη θα μπορούσε να εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του κοινοτικού κανονισμού συγκεντρώσεων. Εντούτοις, επιφυλάσσεται να λάβει τελική απόφαση επί του σημείου αυτού. Σύμφωνα με την ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με μια απλοποιημένη διαδικασία αντιμετώπισης ορισμένων συγκεντρώσεων βάσει του κοινοτικού κανονισμού συγκεντρώσεων <sup>(2)</sup> σημειώνεται ότι η παρούσα υπόθεση είναι υποψήφια για να αντιμετωπιστεί βάσει της διαδικασίας που προβλέπεται στην ανακοίνωση.

4. Η Επιτροπή καλεί τους ενδιαφερόμενους τρίτους να υποβάλουν στην Επιτροπή ενδεχόμενες παρατηρήσεις για τη σχεδιαζόμενη συγκέντρωση.

Οι παρατηρήσεις πρέπει να φθάσουν στην Επιτροπή το αργότερο εντός δέκα ημερών από την ημερομηνία της παρούσας δημοσίευσης, με την ένδειξη COMP/M.7071 — Telenor/Schibsted/Singapore Press Holdings/JV. Οι παρατηρήσεις μπορούν να σταλούν στην Επιτροπή με φαξ (+32 22964301), ηλεκτρονικά στην COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu ή ταχυδρομικά στην ακόλουθη διεύθυνση:

Ευρωπαϊκή Επιτροπή  
ΓΔ Ανταγωνισμού  
Μητρώο Συγχωνεύσεων  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1 («Κοινοτικός κανονισμός συγκεντρώσεων»).

<sup>(2)</sup> ΕΕ C 56 της 5.3.2005, σ. 32 («Ανακοίνωση σχετικά με απλοποιημένη διαδικασία»).



Το EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) παρέχει άμεση και δωρεάν πρόσβαση στο δίκαιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Ο ιστοχώρος αυτός επιτρέπει την πρόσβαση στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* καθώς και στις Συνθήκες, στη νομοθεσία, στη νομολογία και στις προπαρασκευαστικές πράξεις.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την Ευρωπαϊκή Ένωση: <http://europa.eu>



Υπηρεσία Εκδόσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης  
2985 Λουξεμβούργο  
ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ

EL